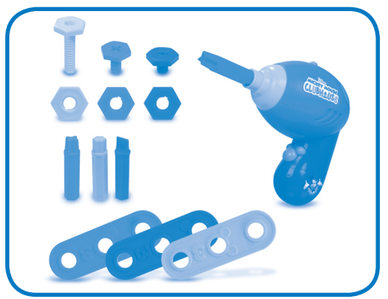
Disney's MICKEY MOUSE CLUBHOUSE

imc

180215-A+B

DESTORNILLADOR ELÉCTRICO •
BOLT & BUILD ELECTRONIC SCREWDRIVER
MICKEY SCHRAUBER • TOURNEVIS ÉLECTRONIQUE
CACCIAVITE ELETTRICO • ELEKTRISCHE SCHROEVENDRAAIER
CHAVE DE FENDAS ELÉCTRICA

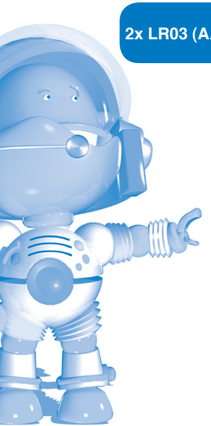


©Disney
Visit the Disney Web site www.disney.com

MANUAL DE INSTRUCCIONES • INSTRUCTIONS FOR USE
GEBRAUCHSANLEITUNG • MANUEL D'INSTRUCTIONS
MANUALE ISTRUZIONI • GEBRUIKSAANWIJZING
MANUAL DE INSTRUÇOES

0-3

2x LR03 (AAA) 1.5V



IMC. TOYS, S.A.
Pare Llaurador, 172
08224 Terrassa (Barcelona) SPAIN
Tel. 0034 937 888 992
Fax 0034 937 332 833

e-mail: info@imc.es
www.imc.es

Made in China
241209

ESPAÑOL

DESTORNILLADOR ELÉCTRICO

REF. 180215 - EAN: 8421134180215

Destornillador y piezas de montaje Mickey Mouse ClubHouse Disney de IMC.

CONTENIDO:
1 Destornillador, 3 puntas de destornillador, 3 piezas montaje y 3 juegos de tornillo y tuerca.

INSTRUCCIONES DE USO Y FUNCIONAMIENTO
El DESTORNILLADOR ELÉCTRICO es de fácil uso y funcionamiento. Estamos seguros que les proporcionará grandes momentos de entretenimiento a sus hijos. Le agradecemos la adquisición y la confianza depositada en uno de nuestros productos. Para ver nuestro extenso catálogo de productos, le invitamos a que visite nuestra página Web en **www.imc.es.**

INFORMACIÓN IMPORTANTE
En primer lugar retire todos los plásticos, alambres y cualquier objeto que esté destinado a sujetar el producto durante su transporte antes de entregárselo a los niños.

INSTALACIÓN O SUSTITUCIÓN DE LAS BATERIAS
¡Recuerde! La sustitución o manipulación de las pilas, deberá ser realizada siempre bajo la supervisión de un adulto.

Este producto utiliza 2 pilas LR03 (AAA) 1,5V alcalinas no incluidas. Localice el alojamiento de las pilas situado en el lateral derecho del agarre del destornillador. Extraiga el tornillo de seguridad con la ayuda de una destornillador de estrella, coloque las baterías respetando las polaridades indicadas en el gráfico y cierre la tapa con el tornillo de seguridad (ver fig. 1).

El destornillador dispone de interruptor con 3 posiciones, 1 para desconectar el destornillador y dos para el sentido de giro de la punta del destornillador (ver fig. 2). En la primera posición, el sentido de giro le permitirá extraer los tornillos, la posición intermedia es para desconectar el destornillador y finalmente la tercera posición es para insertar los tornillos.

Una vez seleccionado el sentido de giro mediante el interruptor, escoja la punta con la forma del tornillo que desee colocar o extraer (el color del tornillo indica la punta que debe ser utilizada) (ver fig. 3). Encaje la punta en el destornillador (ver fig. 4), coloque la punta haciendo coincidirla con el tornillo y presione el botón del mango del destornillador para activarlo (ver fig. 5).

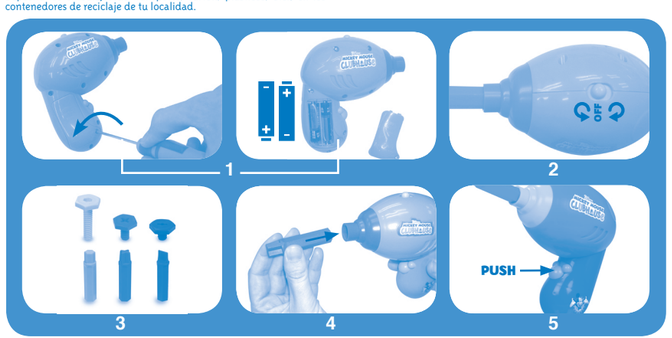
RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS
Si el destornillador pierde velocidad de giro o fuerza es indicativo de pilas agotadas y estas deberán ser sustituidas.

CONSEJOS PARA UNA CORRECTA UTILIZACIÓN
MANTENIMIENTO
Para limpiar el equipo use un paño ligeramente humedecido. No use detergentes o disolventes. En el caso de que se mojara el equipo, apáguelo y saque las pilas inmediatamente; seque el compartimiento de pilas con un trapo seco; déjelo destapado durante 12 horas aproximadamente el alojamiento de las pilas hasta que se seque completamente. No intente utilizar el equipo si no está completamente seco.

RECOMENDACIONES PARA UN USO RESPONSABLE Y PARA LA PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL
Deposita los embalajes de transporte, cartón, plásticos, etc., en los contenedores de reciclaje de tu localidad.

Utiliza pilas recargables siempre que puedas.
Recuerda desconectar el juguete si has terminado de jugar y retira las pilas del juguete si no lo vas a usar por un largo periodo de tiempo.
Si el juguete todavía funciona y ya no lo quieres, no lo tires. Recuerda que otras personas pueden seguir disfrutándolo de el, busca entidades y/o asociaciones que puedan hacérselo llegar.
No debe tirar el producto a un contenedor de basura de casa cuando ya no le sea de utilidad. Debe llevarlo a un punto de reciclaje de dispositivos eléctricos y electrónicos. Consulte el símbolo inscrito en el producto, el manual de usuario o el embalaje para más información. Los materiales son, según el marcado, reciclables. Si recicla el material o encuentra formas de reutilizar los dispositivos viejos, contribuye de forma importante a la protección del medio ambiente.
Por favor, consulte con el centro de reciclaje o con las autoridades locales más cercanas.

SEGURIDAD
¡Advertencias!
- No recomendado para niños menores de 3 años debido a que contiene pequeñas piezas susceptibles de ser ingeridas. Peligro de asfixia.
- Lea las instrucciones antes de usar, sígalas y guárdelas como referencia.
- Por favor, guarde el embalaje para futuras referencias, ya que contiene información muy importante.
- La empresa se reserva el derecho a que el producto pueda diferir de la ilustración por mejoras técnicas.
- Este producto requiere 2 pilas LR03 (AAA) alcalinas de 1,5V (no incluidas).
- Para un mejor funcionamiento recomendamos el uso de pilas alcalinas.
- Retire las pilas del compartimiento, cuando no vaya a utilizar la unidad por un periodo largo de tiempo.
- La sustitución o manipulación de las pilas, deberá ser realizada siempre bajo la supervisión de un adulto.
- Los bornes de las pilas no deben ser cortocircuitados.
- Las pilas no recargables, no deben ser recargadas.
- Solo deben usarse, pilas del tipo recomendado por el fabricante o equivalente.
- No usar pilas o baterías nuevas y usadas. No deben ser mezcladas.
- Las pilas o baterías usadas deberán ser retirados del juguete, podrían causar averías.
- Las pilas o baterías, deben ser colocadas respetando la polaridad indicada en el gráfico.
- Recargar las pilas recargables bajo la vigilancia de un adulto.
- Retirar las pilas recargables del juguete antes de ser cargadas.
- Por favor, sea respetuoso con el medio ambiente, y deposite las pilas gastadas en los contenedores para tal fin.
- El dispositivo funcionará mal si hay interferencias de radio en la línea de encendido. Funcionará de manera adecuada cuando las interferencias cesen.
- En caso de descarga electroestática, puede provocar un mal funcionamiento de la muestra y por tanto el usuario deberá reiniciarla.
- Si se producen transitorios, la muestra funcionará mal y por tanto el usuario deberá reiniciarla.
- Quitar todos los elementos destinados a la sujeción y protección del producto durante el transporte antes de dárselo a los niños, (plásticos, etiquetas, alambres, etc.).
- ¡Atención! Para ser utilizado bajo la supervisión directa de un adulto.



Para cualquier reclamación contacte con:
IMC.TOYS, S.A. • Pare Llaurador, 172 • 08224 Terrassa (Barcelona) España
www.imc.es • NIF: A-08667370

ENGLISH

BOLT & BUILD ELECTRONIC SCREWDRIVER

REF. 180215 - EAN: 8421134180215

Disney Mickey Mouse ClubHouse screwdriver and assembly parts by IMC.

CONTENTS:
1 screwdriver, 3 screwdriver heads, 3 assembly parts and 3 nut and bolt sets.

USE AND OPERATING INSTRUCTIONS
The ELECTRONIC SCREWDRIVER by IMC is easy to use and operate. We are certain that it will provide your children with great entertainment. Thank you for having purchased and placed your trust in one of our products.
To consult our extensive product catalogue, please visit our web page at **www.imc.es**.

IMPORTANT INFORMATION
First, before giving the product to children, remove the plastic, wires and any other object designed to fasten it during transport.

OPERATION WITH BATTERIES
Warning!
Batteries should always be handled or replaced under adult supervision.

This product uses two LR03 (AAA) 1.5V alkaline batteries (not included). Locate the battery compartment situated in the right hand side of the screwdriver handle. Take out the safety screw using a Philips screw driver, insert the batteries in the correct positions as indicated in the diagram and replace the cover using the safety screw (see Figure 1).

The screwdriver has a switch with 3 positions, one to switch off the screwdriver and two that set the turning direction of the screw driver head (see Figure 2). When the switch is in the first position, the screwdriver removes the screws, the middle position is for switching off the screwdriver and finally, the third position is for inserting the screws.

Once you have chosen the direction in which you want the head to turn using the switch, choose the correct head for the screw you want to insert or remove (the colour of the screw shows you which head must be used) (see Figure 3). Install the head in the screwdriver (see Figure 4), put the tip in the screw and press the button on the handle of the screwdriver to operate (see Figure 5).

TROUBLESHOOTING
If the screwdriver starts to turn slowly or loses strength, this is a sign that the batteries are running low and should be changed.

MAINTENANCE
Use a damp rag to clean the unit. Do not use detergents or solvents. Should the unit get wet, turn it off immediately and remove the batteries. Dry the battery compartment with a dry rag. Leave it open for approximately 12 hours so that it may dry completely. Do not try to use the unit until it is completely dry.

WARNING:
- Not suitable for children under 3 years of age. It contains small parts which might be ingested by them. Choking hazard.
- Please keep the packaging for future reference as it contains very important information.
- Please note that due to technical improvements this product may differ from the one that appears in the illustration.
- Please note that due to technical improvements this product may differ from the one that appears in the illustration.
- This product requires 2 type LR03 (AAA) 1.5V batteries (not included).
- The batteries or accumulators must be inserted according to the polarity indicated in the illustration.
- Used batteries or accumulators must be removed from the toy; failure to do so could cause damage.
- Do not mix old batteries with new ones.
- Do not mix different types of batteries.
- Use only those batteries recommended by the manufacturer or equivalents.
- Non-rechargeable batteries must not be recharged.
- The battery terminals must not be bridged or shorted.
- Changing or handling the batteries must always be carried out under the supervision of an adult.
- Remove the batteries from the compartment if the unit is not going to be used for a long period of time.
- Please respect the environment and deposit used batteries in the containers provided.
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
- Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
- This product achieves better performance using alkaline batteries.
- Read the instructions before use, follow them and keep them for reference.
- The unit may malfunction when there is a radio interference appeared on the power line. The unit will revert to normal operation when the interference stops.
- Under the environment with electrostatic discharge, the sample may malfunction and require user to reset the sample.
- Under the environment with Fast Transient, the sample may malfunction and require user to reset the sample.
- Remove all elements designed to fasten and protect the product during transport before giving it to children (plastic pieces, labels, wires, etc.).
- Warning! To be used under the direct supervision of an adult.

RECOMMENDATIONS FOR RESPONSIBLE USE AND FOR PROTECTING THE ENVIRONMENT
Put all the transport packaging, cardboard, plastic, etc, in the recycling containers in your neighbourhood.
Use rechargeable batteries whenever possible.
Remember to turn off the toy if you have finished playing with it and take out the batteries if you are not going to be using it again for a long time.
If you no longer want the toy and it still works, do not throw it away. Remember that other people can still enjoy it, and find bodies or associations that can give it to them.
At the end of the life span of this product, it must not be disposed of as normal household rubbish. It should be delivered to a collection point for recycling electrical and electronic devices. Consult the symbol on the product, in the user manual or on the packaging for more information.
The materials are recyclable in accordance with their markings. If you recycle materials or find ways to reuse old devices, you make a considerable contribution to protecting the environment.
Please consult the nearest recycling centre or local authorities.

For any claim about its correct functioning, please contact with:
IMC.TOYS, S.A. • Pare Llaurador, 172 • 08224 Terrassa (Barcelona) Spain
www.imc.es • NIF: A-08667370

DEUTSCH

MICKEY SCHRAUBER

REF. 180215 - EAN: 8421134180215

Mickey Mouse ClubHouse Disney Schraubendreher und Zubehör von IMC

INHALT:
1 Schraubendreher, 3 Aufsätze, 3 Montageteile und 3 Schrauben mit zugehörigen Muttern

GEBRAUCHS- UND BEDIENUNGSANLEITUNG
Das MICKEY SCHRAUBER von IMC ist einfach zu benutzen und zu bedienen. Wir sind sicher, dass Ihre Kinder viel Freude daran haben werden. Vielen Dank für den Kauf und das Vertrauen, das Sie in unsere Produkte gesetzt haben. Zur Ansicht unseres ausführlichen Produktkataloges besuchen Sie bitte unsere Website unter **www.imc.es**.

WICHTIGE INFORMATIONEN
Entfernen Sie sämtliche Kunststoffteile, Drahtteile sowie alle anderen Transportsicherungen des Produktes, bevor Sie es Kindern geben.

BATTERIEBETRIEB
Achtung! Der Austausch bzw. die Manipulation der Batterien müssen stets unter Aufsicht eines Erwachsenen vorgenommen werden.

Dieses Produkt benötigt 2 Alkalibatterien vom Typ LR03 (AAA) 1,5V (nicht enthalten). Das Batteriefach befindet sich auf der rechten Seite des Griffes des Schraubendrehers. Entfernen Sie die Sicherungsschraube mithilfe eines Kreuzschraubendrehers, setzen Sie die Batterien entsprechend den in der Zeichnung gezeigten Plus- und Minuspolen ein und schließen Sie den Deckel mit der Sicherungsschraube (siehe Abb. 1).

Der Schraubendreher verfügt über einen Schalter mit 3 Positionen: 1 zum Ein- und Ausschalten des Schraubendrehers und 2 für die Drehrichtung des Aufsatzes (siehe Abb. 2). Position 1 dient zum Ausdrehen von Schrauben, Position 2 zum Ausschalten des Schraubendrehers und Position 3 zum Eindrehen der Schrauben.

Nach Auswahl der Drehrichtung anhand des Schalters setzen Sie den Aufsatz mit der Form der Schraube auf, die Sie ein- oder ausdrehen möchten (die Farbe der Schraube weist auf den Aufsatz hin, der zu verwenden ist). 3). Lassen Sie den Aufsatz in den Schraubendreher einrasten (siehe Abb. 4), Positionieren Sie den Aufsatz richtig in der Schraube und drücken Sie den Knopf am Griff des Schraubendrehers, um ihn in Betrieb zu nehmen (siehe Abb. 5).

PROBLEMLÖSUNG
Wenn die Drehgeschwindigkeit bzw. -kraft des Schraubendrehers nachlässt, so weist dies darauf hin, dass die Batterien leer sind aus ausgewechselt werden müssen.

INSTANDHALTUNG
Benutzen Sie ein feuchtes Tuch, um das Gerät zu reinigen. Kein chemisches Reinigungsmittel oder Lösungsmittel verwenden. Falls das Spielzeug nass wird, schalten Sie es ab, entfernen die Batterien und trocknen den Batterieraum mit einem trockenen Tuch. Lassen Sie den Batterieraum offen für ungefähr 12 Stunden oder bis er völlig trocken ist. Benutzen Sie das Gerät nicht, solange es nicht völlig getrocknet ist.

ACHTUNG:
- Nicht empfohlen für Kinder unter 3 Jahren. Enthält Kleinteile, die verschluckt werden könnten. Erstickungsgefahr.
- Die Verpackung bitte für spätere Bezugnahme aufgewahren, da sie sehr wichtige Informationen enthält.
- Die Herstellfirma behält sich das Recht vor, technische Korrekturen am Produkt vorzunehmen, so dass es sich von der Abbildung unterscheiden kann.
- Die Herstellungsfirma behält sich das Recht vor, technische Korrekturen am Produkt vorzunehmen, sodass es sich von der Abbildung unterscheiden kann.
- Dieses Produkt benötigt 2 Batterien des Typs LR03 (AAA) 1.5V (nicht enthalten).
- Achten Sie beim Einlegen der Batterien oder Akkumulatoren auf die richtige Polung, siehe Abbildung.
- Leere Batterien oder Akkumulatoren sind aus dem Spielzeug zu entfernen, da sie Störungen verursachen können.
- Keine alten Batterien mit neuen Batterien benutzen.
- Keine unterschiedlichen Batterietypen benutzen.
- Nur den vom Hersteller oder Händler empfohlenen Batterietyp benutzen.
- Nichtaufladbare Batterien dürfen nicht wiederaufgeladen werden.
- Die Batteriepole dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Das Ersetzen oder die Handhabung der Batterien sollte immer unter der Aufsicht eines Erwachsenen durchgeführt werden.
- Entfernen Sie die Batterien aus dem Fach, wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird.
- Schonen Sie bitte die Umwelt und werfen sie leere Batterien in die dafür vorgesehenen Behälter.
- Vor dem Aufladen müssen die aufladbaren Batterien aus dem Spielzeug entnommen werden.
- Das Aufladen der aufladbaren Batterien sollte nur unter der Aufsicht eines Erwachsenen durchgeführt werden.
- Für einen optimalen Betrieb empfehlen wir die Verwendung von Alkalibatterien.
- Lesen Sie die Anweisungen vor Gebrauch, folgen Sie ihnen und halten Sie sie als Referenz.
- Es können Störungen auftreten, wenn eine Radio-Interferenz in der Stromversorgungslinie auftritt. Die Einheit arbeitet wieder im normalen Betriebsmodus, wenn die Interferenz aufhört.
- Bei elektrostatischer Entladung kann Störung beim Modell auftreten, in diesem Fall soll der Benutzer das Modell erneut starten.
- Bei schnellen vorübergehenden Prozessen können beim Modell Störungen auftreten, und der Benutzer wird aufgefordert, das Modell erneut zu starten.
- Entfernen Sie sämtliche Transportsicherungs- und Schutzelemente des Produktes, bevor Sie es Kindern geben (Kunststoffteile, Etikette, Drahtteile etc...).
- Achtung!. Um unter der direkten Aufsicht eines Erwachsenen benutzt werden.

TIPPS FÜR EINE VERNÜNFTIGE VERWENDUNG UND FÜR DEN UMWELTSCHUTZ
Werfen Sie sämtliches Verpackungsmaterial, Karton, Kunststoff usw. in die entsprechenden Recycling-Container Ihrer Gemeinde.
Verwenden Sie sofern möglich aufladbare Batterien.
Achten Sie darauf, das Spielzeug nach dem Spielen auszuschalten und die Batterien zu entnehmen, wenn es für einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
Wenn das Spielzeug noch einwandfrei funktioniert und nicht mehr verwendet wird, so werfen Sie es bitte nicht weg. Denken Sie daran, dass es anderen Menschen Freude bereiten kann und bringen Sie das Spielzeug zu Einrichtungen und/oder Vereinen, die es weitergeben.
Werfen Sie das ausgediente Produkt nicht in den Hausmüll. Bringen Sie es zu einer Recycling-Sammelstelle für elektrische und elektronische Geräte. Siehe Symbol auf dem Produkt, Bedienungsanleitung oder Verpackung für weitere Informationen.
Die Produktmaterialen sind gemäß Markierung wiederverwertbar. Wenn Sie das Material wiederverwerten oder alte Geräte in irgendeiner Form wiederverwenden, leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz.
Wenden Sie sich bitte an die Recyclingzentrale oder die nächsten örtlichen Behörden.

Bei Reklamationen setzen Sie sich bitte in Verbindung mit:
IMC.TOYS, S.A. • Pare Llaurador, 172 • 08224 Terrassa (Barcelona) Spain
www.imc.es • NIF: A-08667370

FRANÇAIS

TOURNEVIS ÉLECTRONIQUE

REF. 180215 - EAN: 8421134180215

Tournevis et pièces de montage Mickey Mouse ClubHouse Disney d'IMC.

CONTENU :
1 tournevis, 3 pointes de tournevis, 3 pièces de montage et 3 jeux de vis et boulons.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET DE FONCTIONNEMENT
Le fonctionnement et l'utilisation de le TOURNEVIS ÉLECTRONIQUE d'IMC sont simples. Nous sommes convaincus qu'il procurera de grands moments d'amusement à vos enfants. Nous vous remercions de l'acquisition et de la confiance déposée en l'un de nos produits. Pour consulter notre vaste catalogue de produits, nous vous invitons à visiter notre site Web : **www.imc.es.**

INFORMATIONS IMPORTANTES
Retirez d'abord tous les plastiques, fils de fer et tout autre objet servant à fixer le produit durant son transport avant de le remettre à vos enfants.

FONCTIONNEMENT AVEC PILES
Attention ! Le changement ou la manipulation des piles doit toujours être effectué sous la surveillance d'un adulte.

Ce produit requiert 2 piles LR03 (AAA) 1,5 V alcalines (non fournies). Repérez le compartiment des piles situé sur le côté droit de la poignée du tournevis. Retirez la vis de sûreté à l'aide d'un tournevis cruciforme, placez les piles en respectant les polarités indiquées sur le graphique et fermez le couvercle avec la vis de sûreté (voir fig. 1).

Le tournevis possède un interrupteur à 3 positions : une pour déconnecter le tournevis et deux pour régler le sens de rotation de la pointe du tournevis (voir fig. 2). Lorsque la première position est enclenchée, le sens de rotation permet d'extraire les vis ↺, la position intermédiaire permet de déconnecter le tournevis, et enfin, la troisième position permet de serrer les vis ↻.

Après avoir sélectionné le sens de rotation grâce à l'interrupteur, choisissez la pointe selon la forme de la vis que vous souhaitez visser ou dévisser (la couleur de la vis indique la pointe à utiliser) (voir fig. 3). Introduisez la pointe dans le tournevis (voir fig. 4), enfoncez la pointe du tournevis dans la vis et appuyez sur le bouton du manche du tournevis pour le mettre en marche (voir fig. 5).

RÉSOLUTION DES PROBLÈMES
Si la vitesse de rotation ou la force du tournevis se réduit, cela indique que les piles sont usées et que vous devez les changer.

ENTRETIEN
Nettoyez l'équipement avec un chiffon légèrement humide. N'utilisez pas de détergents ni de dissolvants. Si l'équipement est mouillé, débranchez-le et retirez les piles immédiatement. Séchez le compartiment des piles avec un chiffon sec. Laissez le compartiment des piles ouvert pendant approximativement 12 heures pour sécher complètement. N'utilisez pas l'équipement avant qu'il ne soit complètement sec.

ATTENTION!
- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Contient de petites pièces susceptibles d'être avalées. Risque d'étouffement.
- Conserver l'emballage afin de disposer des informations essentielles concernant le produit.
- La compagnie se réserve le droit de modifier le produit par rapport à l'illustration afin d'y apporter des améliorations techniques.
- La compagnie se réserve le droit de modifier le produit par rapport à l'illustration afin d'y apporter des améliorations techniques.
- Ce produit fonctionne avec 2 piles du type LR03 (AAA) 1.5V (non comprises).
- Les piles ou accumulateurs devront être installés en respectant les repères de polarité comme indiqué sur le schéma.
- Les piles ou accumulateurs usés devront être retirés du jouet afin d'éviter tout risque de détérioration.
- Ne pas utiliser de piles neuves et déjà utilisées en même temps.
- Ne pas utiliser différents types de piles en même temps.
- Utiliser de façon exclusive les piles du type recommandé par le fabricant ou un modèle similaire.
- Les piles non rechargeables ne devront pas être rechargées.
- Les bornes des piles ne devront pas être court-circuitées.
- La substitution ou la manipulation des piles doit toujours être réalisée sous la supervision d'un adulte.
- Retirer les piles de leur logement en cas de non utilisation prolongée.
- Veuillez respecter l'environnement et déposer les piles usées dans les conteneurs destinés à cette fin.
- Les piles doivent être enlevées du jouet avant d'être chargées.
- Les piles rechargeables doivent toujours être chargées sous la supervision d'un adulte.
- Pour un meilleur fonctionnement, nous recommandons l'utilisation de piles alcalines.
- Lisez les instructions avant emploi, suivez-les et gardez-les pour la référence.
- L'unité peut mal fonctionner quand il y a une interférence radio sur la ligne électrique. La situation redevient normale quand l'interférence cèsse.
- Au cas où une décharge électrostatique se produit, l'appareil peut mal fonctionner et l'utilisateur peut avoir à le règler à nouveau où à le réinitialiser.
- En cas d'un passage rapide, l'appareil peut mal fontionner et l'utilisateur peut avoir à le règler à nouveau où à le réinitialiser.
- Ôter tous les éléments destinés à la fixation et à la protection du produit pendant le transport avant de le remettre aux enfants (plastiques, étiquettes, fils de fer, etc.).
- Attention!. Pour être utilisé sous la supervision directe d'un adulte.

RECOMMANDATIONS POUR UNE UTILISATION RESPONSABLE ET POUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT
Déposez les emballages de transport, les cartons, les emballages plastique, etc., dans les conteneurs de recyclage de votre localité.
Utilisez de préférence des piles rechargeables.
Débranchez le jouet après utilisation et retirez les piles si vous avez l'intention de ne pas utiliser le jouet pendant une longue période.
Si le jouet fonctionne encore et que vous n'en voulez plus, ne le jetez pas. Pensez que d'autres personnes pourront encore l'utiliser et s'amuser avec ce jouet ; recherchez des entités et/ou des associations susceptibles de le leur faire parvenir.
Ne pas jeter ce produit dans une poubelle normale lorsque vous voulez vous en débarrasser. Il doit être déposé dans un centre de recueil pour le recyclage des appareils électriques et électroniques. Consultez le symbole sur le produit, dans le manuel d'utilisation ou sur l'emballage pour plus d'informations.
Les matériaux sont recyclables, conformément au marquage du produit. Vous faites une importante contribution à la protection de notre environnement quand vous recyclez le matériel ou quand vous trouvez d'autres formes d'utilisation des vieux appareils.
Veuillez contacter votre centre de recyclage le plus proche ou les autorités locales.

Pour toute réclamation, veuillez contacter:
IMC TOYS, S.A. • Pare Llaurador, 172 • 08224 Terrassa (Barcelona) Spain
www.imc.es • NIF: A-08667370

ITALIANO

CACCIAVITE ELETTRICO

REF. 180215 - EAN: 8421134180215

Cacciavite e pezzi per il montaggio Mickey Mouse ClubHouse Disney di IMC.

CONTENUTO:
1 cacciavite, 3 punte per cacciavite, 3 pezzi per il montaggio e 3 giochi di vite e dado.

ISTRUZIONI PER L'USO E IL FUNZIONAMENTO
Lo CACCIAVITE ELETTRICO di IMC è semplice da utilizzare e siamo sicuri che regalerà ai vostri bambini momenti di grande divertimento. Vi ringraziamo per la fiducia che ci avete accordato acquistando uno dei nostri prodotti. Per conoscere il nostro catalogo completo vi invitiamo a visitare il nostro sito Web all'indirizzo **www.imc.es.**

INFORMAZIONI IMPORTANTI
Prima di dare il giocattolo in mano ai bambini, rimuovere tutti i componenti in plastica, fili metallici e altri oggetti che sono stati utilizzati per fermare il prodotto durante il trasporto.

FUNZIONAMENTO A PILE
Avvertenza: Le batterie devono essere toccate o sostituite solo da un adulto o sotto la sua supervisione.

Questo prodotto richiede 2 batterie alcaline LR03 (AAA) da 1,5 V non incluse. Il vano delle pile è situato sul lato destro dell'impugnatura del cacciavite. Rimuovere la vite di sicurezza servendosi di un cacciavite a stella, inserire le pile rispettando la polarità indicata nella figura e richiudere il vano con la vite di sicurezza (fig. 1).

Il cacciavite dispone di un interruttore con 3 posizioni, una per spegnere il cacciavite e due per il senso di rotazione della punta del cacciavite (fig. 2). Nella prima posizione, il senso di rotazione consentirà di estrarre le viti ↺, la posizione intermedia serve a spegnere il cacciavite e, infine, la terza posizione serva a inserire le viti ↻.

Una volta selezionato il senso di rotazione tramite l'interruttore, scegliere la punta con la forma della vite che si desidera inserire o estrarre (il colore della vite indica la punta da utilizzare) (fig. 3). Inserire la punta nel cacciavite (fig. 4), posizionare la punta in modo da farla coincidere con la vite e premere il pulsante del manico del cacciavite per accenderlo (fig. 5).

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI
La perdita di velocità di rotazione o forza del cacciavite indica che le pile sono esaurite e vanno sostituite.

MANUTENZIONE
Per la pulizia dell'apparecchio, utilizzare un panno umido, ma senza detergenti o solventi. Nel caso l'apparecchio si bagni, spegnerlo, estrarre le batterie e asciugare il vano con un panno asciutto; lasciate il vano scoperto per circa 12 ore, o finché non sia completamente asciutto. Utilizzare l'apparecchio solo se è completamente asciutto.

ATTENZIONE:
- Non raccomandato per bambini di meno di 36 mesi. Contiene pezzi piccoli che potrebbero essere ingeriti. Pericolo di soffocamento.
- Per favore, conservare la confezione per future referenze, visto che contiene informazioni molto importanti.
- La ditta si riserva il diritto di poter far differire il prodotto dall'illustrazione per migliorie tecniche.
- La ditta si riserva il diritto di poter far differire il prodotto dall'illustrazione per migliorie tecniche.
- Questo prodotto richiede e 2 pile del tipo LR03 (AAA) 1.5V (non incluse).
- Le pile o i trasformatori devono essere collocati rispettando la polarità indicata nel grafico.
- Le pile o i caricatori dovranno essere rimossi dal giocattolo, per prevenire eventuali avarie.
- Non mischiare pile vecchie con pile nuove.
- Non mischiare vari tipi di pile.
- Usare solo pile del tipo raccomandato dal fabbricante o equivalenti.
- Le pile non ricaricabili, non devono essere ricaricate.
- I morsetti delle pile non devono essere cortocircuitati.
- La sostituzione e la manipolazione delle pile dovranno essere realizzate sempre sotto la sorveglianza di un adulto.
- Togliere le pile dal compartimento, se si pensa di non usare l'unità per un lungo periodo.
- Vi preghiamo di rispettare l'ambiente e di gettare le pile consumate negli appositi contenitori.
- Le pile ricaricabili devono essere tolte dal giocattolo prima di venire caricate.
- Le pile ricaricabili devono essere caricate solo in presenza di un adulto.
- Per un funzionamento ottimale si raccomanda l'uso di pile alcaline.
- Legga le istruzioni prima dell'uso, seguale e mantengale per riferimento.
- Se vi sono interferenze radio sulla linea di corrente, l'unità può funzionare male. Il normale funzionamento riprende al termine dell'interferenza.
- In caso di cariche elettrostatiche, il campione può funzionare in modo anomalo e può essere necessario il ripristino da parte dell'utente.
- In caso di rapidi transienti il campione può funzionare in modo anomalo e può essere necessario il ripristino da parte dell'utente.
- Togliere tutti i componenti usati per fissare e proteggere il prodotto durante il trasporto prima di darlo ai bambini (componenti di plastica, etichette, fili metallici, ecc.).
- Attenzione! Da usare sotto la diretta supervisione di un adulto.

RACCOMANDAZIONI PER UN USO RESPONSABILE E PER LA SALVAGUARDIA DELL'AMBIENTE
Smaltisci il sacchetto usato per il trasporto, il cartone, la plastica e altri rifiuti negli appositi contenitori per il riciclaggio.
Se puoi, usa pile ricaricabili.
Quando smetti di usarlo, spegni il gioco e se pensi di non utilizzarlo per molto tempo togli le pile.
Se sei stanco del tuo giocattolo, e se funziona ancora, non buttarlo via. Ricordati che altri bambini potrebbero ancora giocarci, quindi cerca qualche ente o associazione che lo raccolga e lo regali a chi è meno fortunato di te.
Non smaltire il prodotto come normale rifiuto domestico. Portarlo presso un punto di raccolta per il riciclaggio di dispositivi elettrici ed elettronici. Per ulteriori informazioni, consultare il manuale dell'utente o la confezione.
In base al contrassegno che li distingue, i materiali sono riciclabili. Riciclare o trovare modi alternativi di utilizzare i dispositivi vecchi contribuisce in modo considerevole alla salvaguardia dell'ambiente.
Si invita a richiedere informazioni presso il centro di smaltimento rifiuti autorizzato o presso le autorità locali.

Per qualsiasi reclamo contattare:
IMC TOYS, S.A. • Pare Llaurador, 172 • 08224 Terrassa (Barcelona) Spain
www.imc.es • NIF: A-08667370

NEDERLANDS

ELEKTRISCHE SCHROEVENDRAAIER

REF. 180215 - EAN: 8421134180215

Mickey Mouse ClubHouse Disney schroevendraaier met montageplaatjes van IMC.

INHOUD:
1 Schroevendraaier, 3 schroefkoppen, 3 montageplaatjes en 3 sets bouten en moeren.

GEBRUIKSAANWIJZING
De ELEKTRISCHE SCHROEVENDRAAIER van IMC is gebruiksvriendelijk. We zijn ervan overtuigd dat dit product uw kinderen veel speelplezier zal bezorgen. Wij danken u voor het vertrouwen dat u in ons product heeft gesteld met de aanschaf daarvan.
Bezoek onze website **www.imc.es** om onze uitgebreide productcatalogus te bekijken.

BELANGRIJKE INFORMATIE
Verwijder alle plastic, ijzerdraadjes en andere elementen die het product tijdens het vervoer in de verpakking ondersteunen, alvorens het speelgoed aan uw kinderen te geven.

WERKING OP BATTERIJEN
Denk aan het volgende! Het vervangen of manipuleren van de batterijen moet altijd gebeuren door een onder toezicht van een volwassene.

Dit product werkt op 2 LR03/AAA batterijen van 1,5 volt (niet meegeleverd). Zoek het batterijvak op, aan de rechterzijkant van de handgreep van de schroevendraaier. Verwijder de veiligheidsschroef met behulp van een schroevendraaier met sterkop. Plaats de batterijen in het vak, met de polen in dezelfde richting als de aangegeven symbolen. Sluit vervolgens de klep weer af door de veiligheidsschroef vast te draaien (zie afb. 1).

De schroevendraaier heeft een schakelaar met 3 standen: een om de schroevendraaier uit te schakelen en twee voor de draairichting van de kop van de schroevendraaier (zie afb. 2). Met de eerste stand kunnen schroeven worden losgedraaid ↺. De middelste stand dient om de schroevendraaier uit te zetten en met de derde stand kunnen schroeven worden vastgedraaid ↻.

Stel de schroefrichting in met de schakelaar. Kies daarna de schroefkop met de vorm van de schroef die je vast of los wilt draaien (de kleur van de schroef geeft aan welke schroefkop gebruikt moet worden) (zie afb. 3). Zet de schroefkop op de schroevendraaier (zie afb. 4). Zet de kop goed passend op de schroef en druk op de knop op de handgreep van de schroevendraaier om hem aan te zetten (zie afb. 5).

PROBLEEMOPLOSSING
Als de schroevendraaier minder snel of minder krachtig draait, dan wijst dit erop dat de batterijen uitgeput zijn en vervangen moeten worden.

ONDERHOUD
Maak de apparatuur schoon met een vochtige doek. Gebruik geen schoonmaakmiddelen of oplosmiddelen. Als de apparatuur nat wordt, schakel deze uit, verwijder de batterijen en droog het batterijvakje met een droge doek. Laat het batterijvakje ongeveer 12 uur open of tot wanneer het volledig droog is. Probeer de apparatuur niet te gebruiken tot deze volledig is opgedroogd.

LET OP:
- Niet aan te bevelen voor kinderen onder de 3 jaar. Bevat kleine onderdelen die zouden kunnen worden ingeslikt. Gevaar voor verstikking.
- Bewaar de verpakking a.u.b. Er staat zeer belangrijke informatie op, die later nog van pas kan komen.
- Ons bedrijf stelt zich niet aansprakelijk voor het feit dat het product in verband met technische verbeteringen kan afwijken van de afbeelding.
- Ons bedrijf stelt zich niet aansprakelijk voor het feit dat het product in verband met technische verbeteringen kan afwijken van de afbeelding.
- Dit product werkt op 2 batterijen van het type LR03 (AAA) 1.5V (niet bijgevoegd).
- De batterijen of accu´s moeten met de polen aan de juiste kant worden geplaatst, zoals in de tekening is aangegeven.
- De gebruikte batterijen of accu´s moeten uit het speelgoed verwijderd worden. Zij kunnen storingen veroorzaken.
- Gebruik geen nieuwe en gebruikte batterijen door elkaar.
- Gebruik geen verschillende soorten batterijen door elkaar.
- Er mogen alleen batterijen van het door de fabrikant aanbevolen type of van een vergelijkbare soort worden gebruikt.
- Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
- De poolklemmen van de batterijen mogen geen kortsluiting maken.
- De vervanging van of andere handelingen aan de batterijen dienen altijd onder toezicht van een volwassene te worden verricht.
- Verwijder de batterijen uit het batterijenvak wanneer u het speelgoed gedurende langere tijd niet gaat gebruiken.
- Denkt u alstublieft aan het milieu, en gooi de gebruikte batterijen in de daarvoor bestemde containers.
- De oplaadbare batterijen moeten uit het speelgoed worden verwijderd alvorens te worden opgeladen.
- De oplaadbare batterijen mogen alleen onder toezicht van een volwassene worden opgeladen.
- Dit product presteert beter bij gebruik van alkaline batterijen.
- Lees vóór gebruik de instructies, volg hen en houd hen voor verwijzing.
- De eenheid werkt mogelijk niet wanneer er radio-interferentie op de elektriciteitskabel is. Het apparaat zal weer normaal functioneren wanneer de interferentie ophoudt.
- In geval van elektrostatische ontlading, zal de proef niet werken en moet deze opnieuw worden ingesteld.
- Bij snelle transients, werkt de proef mogelijk niet en moet deze opnieuw worden ingesteld.
- Verwijder alle verpakkingselementen voor de ondersteuning en bescherming van het product tijdens het transport, alvorens het speelgoed aan uw kinderen te geven (plastic, labels, ijzerdraadjes, etc.)
- Waarschuwing Te gebruiken onder het directe toezicht van een volwassene.

AANBEVELINGEN VOOR VERANTWOORD GEBRUIK EN DE BESCHERMING VAN HET MILIEU
Deponeer de verpakkingsmaterialen van karton, plastic, etc. in de recyclagecontainers bij je in de buurt.
Gebruik waneer mogelijke altijd oplaadbare batterijen.
Denk eraan het speeltuig af te zetten als je klaar bent met spelen en haal de batterijen eruit als je het lange tijd niet gaat gebruiken.
Als het speelgoed nog werkt, maar je wilt het niet meer, gooi het dan niet weg. Denk eraan dat andere kinderen er nog mee kunnen spelen. Zoek organisaties of verenigingen waar je het aan kunt weggeven.
Dit product mag niet worden weggegooid bij het huisafval. Het moet worden aangeboden bij een verzamelplaats voor het hergebruiken van elektrische en elektronische apparaten. Zie het symbool op het product, de gebruikershandleiding of de verpakking voor meer informatie.
Het materiaal is volgens de symbolen recycleerbaar. U levert een belangrijke bijdrage aan de bescherming van het milieu door het materiaal te hergebruiken of andere bestemmingen voor de oude apparaten te vinden.
Informeer bij het afvalverwerkingsbedrijf of de plaatselijke autoriteiten.

Voor klachten, neem contact op met:
IMC TOYS, S.A. • Pare Llaurador, 172 • 08224 Terrassa (Barcelona) Spain
www.imc.es • NIF: A-08667370

PORTUGUÊS

CHAVE DE FENDAS ELÉCTRICA

REF. 180215 - EAN: 8421134180215

Chave de fendas e peças de montagem Mickey Mouse ClubHouse Disney da IMC.

CONTEÚDO:
1 chave de fendas, 3 pontas para chave de fendas, 3 peças de montagem e 3 jogos de parafusos e porcas.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO E FUNCIONAMENTO
O CHAVE DE FENDAS ELÉCTRICA da IMC é de fácil utilização e funcionamento. Estamos certos que proporcionará grandes momentos de entretenimento aos seus filhos. Agradecemos a aquisição e a confiança depositada nos nossos produtos. Para ver o nosso extenso catálogo de produtos, convidámo-lo a visitar a nossa página da Internet em **www.imc.es.**

EM PRIMEIRO LUGAR
Os suportes de cartão, interiores ou plásticos de protecção para o transporte e armazenamento do produto devem ser retirados do brinquedo e colocados fora do alcance das crianças.

FUNCIONAMENTO A PILHAS
Lembre-se! A substituição ou o manuseamento das pilhas deverá realizar-se sempre sob a vigilância de um adulto.

Este produto utiliza 2 pilhas LR03 (AAA) de 1,5V alcalinas não incluídas. Procure o compartimento das pilhas situado no lado direito da pega da chave de fendas. Retire o parafuso de segurança com a ajuda de uma chave de estrela, coloque as pilhas respeitando as polaridades indicadas no gráfico e feche a tampa com o parafuso de segurança (ver fig. 1).

A chave de fendas dispõe de um interruptor com 3 posições, 1 para desligar a chave de fendas e duas para o sentido giratório da ponta da chave de fendas (ver fig. 2). Na primeira posição, o sentido giratório permitirá extrair os parafusos ↺, a posição intermédia serve para desligar a chave de fendas e, finalmente, a terceira posição serve para colocar os parafusos ↻.

Uma vez seleccionado o sentido giratório através do interruptor, escolha a ponta com a forma do parafuso que deseja colocar ou extrair (a cor do parafuso indica a ponta que deve ser utilizada) (ver fig. 3). Encaixe a ponta na chave de fendas (ver fig. 4), coloque a ponta fazendo-a coincidir com o parafuso e pressione o botão do cabo da chave de fendas para activá-lo (ver fig. 5).

Resolução de problemas
Se a chave de fendas perder velocidade giratória ou força, indica que as pilhas estão gastas e que devem ser substituídas.

MANUTENÇÃO
Para limpar o equipamento, utilize um pano ligeiramente húmido. Não utilize detergentes nem dissolventes. No caso do equipamento estar molhado, desligue-o e retire as pilhas. Seque o compartimento das pilhas com um pano seco. Deixe o compartimento das pilhas aberto durante aproximadamente 12 horas para ficar completamente seco. Não utilize o equipamento até estar completamente seco.

ATENÇÃO:
- Não é recomendado para crianças menores de 3 anos. Contém peças pequenas susceptíveis de serem ingeridas. Perigo de asfixia.
- Por favor, guarde a embalagem para futuras referências, já que contém informação muito importante.
- A empresa reserva-se o direito a que o produto possa diferir da ilustração por melhoras técnicas.
- A empresa reserva-se o direito a que o produto possa diferir da ilustração por melhoras técnicas.
- Este produto requer2 pilhas do tipo LR03 (AAA) 1.5V (não incluídas).
- As pilhas ou acumuladores devem ser colocados respeitando a polaridade indicada no gráfico.
- As pilhas ou acumuladores usados deverão ser retirados do brinquedo, poderiam causar avarias.
- Não misturar pilhas velhas com pilhas novas.
- Não misturar diferentes tipos de pilhas.
- Somente devem ser utilizadas pilhas do tipo recomendado pelo fabricante ou equivalentes.
- As pilhas recarregáveis, não devem ser recarregadas.
- Os bornes das pilhas não devem sofrer curto-circuitos.
- A substituição ou manipulação das pilhas, deverá ser realizada sempre sob a supervisão dum adulto.
- Retire as pilhas do compartimento, quando não queira utilizar a unidade por um período longo de tempo.
- Por favor, seja respeitoso com o meio ambiente, e deposite as pilhas gastas nos depósitos apropriados.
- As pilhas recarregáveis devem ser retiradas do brinquedo antes de serem carregadas.
- As pilhas recarregáveis somente devem ser carregadas sob a supervisão dum adulto.
- Para um melhor funcionamento recomendamos a utilização de pilhas alcalinas.
- Leia as instruções antes do uso, siga-as e mantenha-as para a referência.
- Pode haver um mau funcionamento da unidade quando há uma interferência rádio na linha eléctrica. A situação voltará ao normal logo que a interferência termine.
- No caso de uma descarga electrostática, o aparelho pode funcionar mal e o utilizador pode ter de o reajustar ou de o reiniciar.
- No caso de uma passagem rápida, o aparelho pode funcionar mal e o utilizador pode ter de o reajustar ou de o reiniciar
- Retire todos os elementos destinados à fixação e protecção do produto durante o transporte antes de dá-lo às crianças (plásticos, etiquetas, arames, etc.).
- Atenção! Para ser usado sob a supervisão direta de um adulto.

RECOMENDAÇÕES PARA UMA UTILIZAÇÃO RESPONSÁVEL E PARA A PROTECÇÃO DO MEIO AMBIENTE
Deposite as embalagens de transporte, cartão, plásticos, etc., nos contentores de reciclagem da sua localidade.
Sempre que possa utilize pilhas recarregáveis.
Lembre-se de desligar o brinquedo se acabou de brincar e tire-lhe as pilhas se não for utilizá-lo durante um longo período de tempo.
Se o brinquedo ainda funciona e já não o quer, não o deite fora. Lembre-se que outras pessoas podem aproveitá-lo, procure entidades e/ou associações que possam fazer-lho chegar.
Este produto não pode ser tratado como o lixo doméstico normal quando chegar ao fim da sua vida útil. Deve ser depositado num centro de recolha para a reciclagem dos aparelhos eléctricos e electrónicos. Consulte o símbolo no produto, no manual de instruções ou na embalagem para mais informações.
Os materiais são, de acordo com os seus sinais, recicláveis.
Se reciclar o material ou encontrar outras formas de utilização dos aparelhos velhos, faz uma contribuição importante para a protecção ambiental.
Informe-se junto do seu ecocentro ou das autoridades locais.

Para qualquer reclamação contacte com:
IMC TOYS, S.A. • Pare Llaurador, 172 • 08224 Terrassa (Barcelona) Spain
www.imc.es • NIF: A-08667370

180215-A+B / 241209